

F Ó R U M

L I N G U Í S T I C O

FLORIANÓPOLIS - VOLUME 14 - NÚMERO 1 - JAN./MAR. 2017.



REVISTA DO PROGRAMA DE GRADUAÇÃO EM LINGÜÍSTICA DA UFSC

guy samai

UNIVERSIDADE FEDERAL DE SANTA CATARINA

REITOR | Luis Carlos Cancellier de Olivo
VICE-REITORA | Alacoque Lorenzini Erdmann

CENTRO DE COMUNICAÇÃO E EXPRESSÃO

DIRETOR | Arnaldo Debatin Neto
VICE-DIRETORA | Silvana de Gaspari

DEPARTAMENTO DE LÍNGUA E LITERATURA VERNÁCULAS

CHEFE | Marcos Antonio Rocha Baltar
SUB-CHEFE | Marco Antônio Esteves da Rocha

PROGRAMA DE PÓS-GRADUAÇÃO EM LINGÜÍSTICA

COORDENADOR | Marco Antonio Martins
VICE-COORDENADORA | Cristine Görski Severo

ENDEREÇO PARA CORRESPONDÊNCIA / DIRECCIÓN POSTAL / MAILING ADDRESS

Universidade Federal de Santa Catarina
Programa de Pós-Graduação em Lingüística
CCE - Bloco B, Sala 315, 88040970, Campus Universitário Reitor João David Ferreira Lima, Trindade, Florianópolis, SC, Brasil. E-mail:
forumlinguistico.cce@contato.ufsc.br/ Tel. (48) 3721-9581/ Fax (48) 3721-6604

(CATALOGAÇÃO NA FONTE PELA DECTI DA BIBLIOTECA DA UFSC)

Fórum lingüístico/ Programa de Pós-graduação em Lingüística.
Universidade Federal de Santa Catarina. v. 14, n.1 (2017)
Florianópolis : Universidade Federal de Santa Catarina, Pós-graduação
em Lingüística, 2017 –

Trimestral
Irregular 1998-2007;
Resumo em português, espanhol e inglês
A partir de maio de 2008, disponível no portal de periódicos da UFSC em:
<http://www.periodicos.ufsc.br>
pISSN 1516-8698
eISSN 1984-8412

1. Lingüística. 2. Linguagem. 3. Língua Portuguesa I. Universidade
Federal de Santa Catarina. Pós-graduação em Lingüística. Curso de
Letras

INDEXADORES / INDEXACIÓN / INDEXATION

CAPES - Portal de Periódicos - <http://www.periodicos.capes.gov.br>
DRJI - Directory of Research Journal Indexing - <http://www.drji.org>
Diadorim - <http://diadorim.ibict.br>
EBSCO - <http://www.ebsco.com>
Genamics JournalSeek - <http://journalseek.net>
Latindex - <http://www.latindex.org>
Sumários.org - <http://www.sumarios.org>

F Ó R U M L I N G U Í S T I C O

VOLUME 14 | NÚMERO 1 | 2017

eISSN 1984-8412
pISSN 1516-8698

PROGRAMA DE PÓS-GRADUAÇÃO EM LINGUÍSTICA | UFSC

Forum linguist. | Florianópolis | v. 14 | n. 1 | p. 1654-1883 | jan./mar.2017

EDITOR-CHEFE / EDITOR JEFE / EDITOR-IN-CHIEF

Atilio Butturi Junior - UFSC, Florianópolis, BR

EDITORES EXECUTIVOS / EDITORES EJECUTIVOS / EXECUTIVE EDITORS

Edair Maria Görski . UFSC, Florianópolis, BR | Izabel Christine Seara . UFSC, Florianópolis, BR | Leandra Cristina de Oliveira . UFSC, Florianópolis, BR | Maria Inez Probst Lucena . UFSC, Florianópolis, BR | Núbia Ferreira Rech . UFSC, Florianópolis, BR | Rodrigo Acosta Pereira . UFSC, Florianópolis, BR | Rosângela Pedralli . UFSC, Florianópolis, BR | Sandro Braga . UFSC, Florianópolis, BR | Tania Regina Martins Machado. UFSC, Florianópolis, BR

EDITORES ASSISTENTES / EDITORES ADJUNTOS / ASSISTANT EDITORS

Amanda Machado Chraim . UFSC, Florianópolis, BR | Denise Vieira Brites . UFSC, Florianópolis, BR | Eloara Tomazoni . UFSC, Florianópolis, BR | Josa Coelho da Silva Irigoite . UFSC, Florianópolis, BR | Leonice Passarela dos Reis . UFSC, Florianópolis, BR | Lygia Barbachan Schmitz. UFSC, Florianópolis, BR | Suziane da Silva Mossmann- UFSC, Florianópolis, BR | João Paulo Zarelli Rocha – UFSC, Florianópolis, BR

CONSELHO EDITORIAL / CONSEJO EDITORIAL / EDITORIAL BOARD

Adail Ubirajara Sobral . UCPEL, Pelotas, BR | **Adelaide Hercília Pescatori Silva** . UFPR, Curitiba, BR | Adja Balbino de Amorim Barbieri Durão . UFSC, Florianópolis, BR | **Aleksandra Piasecka-Till** . UFPR, Curitiba, BR | Angela Bustos Kleiman . UNICAMP, Campinas, BR | **Ani Carla Marchesan** . UFFS, Chapecó, BR | Benedito Gomes Bezerra . UFP, Recife, BR | **Benjamin Meisnitzer, Johannes Gutenberg Universität Mainz**, GER | Bento Carlos Dias da Silva . UNESP, Araraquara, BR | **Christina Abreu Gomes** - UFRJ, Rio de Janeiro, BR | Cláudia Regina Brescancini . PUCRS, Porto Alegre, BR | **Dóris De Arruda C. da Cunha** . UFPE, Recife, BR | Dulce do Carmo Franceschini . UFU, Uberlândia, BR | **Edwiges Maria Morato** . UNICAMP, Campinas, BR | Eleonora Albano . UNICAMP, Campinas, BR | **Eliana Rosa Sturza** . UFSM, Santa Maria, BR | Elisa Battisti . UFRGS, Porto Alegre, BR | **Fábio José Rauen** . UNISUL, Tubarão, BR | Fernanda Coelho Liberali . PUC-SP, São Paulo, BR | **Francisco Alves Filho** . UFPI, Terezina, BR | Gabriel de Ávila Othero . UFRGS, Porto Alegre, BR | **Georg A Kaiser, Universität Konstanz**, GER | Heloísa Pedroso de Moraes Feltes . UCS, Caxias do Sul, BR | **Heronides M. de Melo Moura** . UFSC, Florianópolis, BR | Jane Quintiliano Silva . PUCMINAS, Belo Horizonte, BR | **João Carlos Cattelan** . UNIOESTE, Cascavel, BR | João Wanderley Geraldi . UNICAMP, Campinas, BR | **Leonor Scliar Cabral** . UFSC, Florianópolis, BR | Leticia Fraga . UEPG, Ponta Grossa, BR | **Lilian Cristine Scherer** . PUCRS, Porto Alegre, BR | Lucília Maria Sousa Romão . USP, Ribeirão Preto, BR | **Luiz Francisco Dias** . UFMG, Belo Horizonte, BR | Lurdes Castro Moutinho . Univ. de Aveiro, Aveiro, PT | **Marci Fileti Martins** . UNIR, Campus Guajara-Mirim, BR | Maria Cristina da Cunha Pereira Yoshioka – PUCSP, São Paulo, BR | **Maria Cristina Lobo Name** . UFJF, Juiz de Fora, BR | Maria de Lourdes Dionísio, Centro de Investigação em Educação, Universidade do Minho, PT | **Maria Izabel Santos Magalhães** – UNB, UFC, Fortaleza, BR | Maria Margarida M. Salomão . UFJF, Juiz de Fora, BR | **María Ángeles Sastre Ruano, Universidad de Valladolid**, ESP | Mariangela Rios de Oliveira – UFF, Niterói, BR | **Marígia Ana de Moura Aguiar** . UNICAP, Recife, BR | Marta Cristina Silva – UFJF, Juiz de Fora, BR | **Mary Elizabeth Cerutti-Rizzatti** . UFSC, Florianópolis, BR | Morgana Fabíola Cambrussi . UFFS, Chapecó, BR | **Nicanor Nicanor Rebolledo Recendiz** . Universidad Pedagógica Nacional, Cidade do México, MX | Nívea Rohling da Silva. UFTPR, Curitiba, BR | **Rainer Enrique Hamel** . Univ. Autónoma Metropolitana, Cidade do México, MX | Rosângela Hammes Rodrigues . UFSC, Florianópolis, BR | **Sinfree Makoni, Universidade Estadual da Pennsylvania**, EUA | Solange Coelho Vereza . UFF, Niterói, BR | **Telisa Furlanetto Graeff** . UPF, Passo Fundo, BR | Tony Berber Sardinha . PUC-SP, São Paulo, BR | **Vânia Cristina Casseb Galvão** . UFG, Goiânia, BR | Wagner Rodrigues Silva . UFT, Araguaína, BR | **Wander Emediato de Souza** . UFMG, Belo Horizonte, BR

IMAGEM DA CAPA / IMAGEN DE LA PORTADA / COVER IMAGE

Tree

Guy Yanay – Israel – www.guy-yanay.com

DESIGN GRÁFICO / TAPA Y DISEÑO GRÁFICO / COVER AND GRAPHIC DESIGN

P.P. Venzon – Florianópolis, Brasil

SUMÁRIO / TABLA DE CONTENIDOS / TABLE OF CONTENTS

 APRESENTAÇÃO / *Presentación* / Presentation

1663

ATILIO BUTTURI JUNIOR

ARTIGO / *ARTÍCULO* / ARTICLE

DESCOMPASSOS DA LEGISLAÇÃO BRASILEIRA SOBRE O TRABALHO DO PROFESSOR DE LÍNGUAS ESTRANGEIRAS NA EDUCAÇÃO BÁSICA | *Disonancias de la legislación brasileña sobre el trabajo del profesor de lenguas extranjeras en la educación básica* | Dissonances of brazilian legislation on the work of foreign language teachers in basic education

1667

DÉCIO ROCHA

FORMULAÇÕES (DE LUGAR): ESFORÇO PARA ALCANÇAR A INTERSUBJETIVIDADE EM AUDIÊNCIAS DE PROCESSOS PENAIIS | *Formulaciones (de lugar): esfuerzo para alcanzar la intersubjetividad en actuaciones de procedimientos penales* | (Place) Formulations: an effort towards reaching intersubjectivity in pretrial hearings

1682

DANIELA NEGRAES PINHEIRO ANDRADE E ANA CRISTINA OSTERMANN

CONECTORES E PROCESSO DE NEGOCIAÇÃO: UMA PROPOSTA DISCURSIVA PARA O ESTUDO DOS CONECTORES | *Conectores y proceso de negociación: una propuesta discursiva para el estudio de los conectores* | Connectors and negotiation process: a discursive proposal for the study of the connectors

1699

GUSTAVO XIMENES CUNHA

-
- A ORDEM PRONOMINAL EM PORTUGUÊS BRASILEIRO: DA ÊNCLISE À PRÓCLISE, DO CLÍTICO AO TÔNICO (OR THERE AND BACK AGAIN, A WORD ORDER'S HOLIDAY) | *El orden pronominal en Portugués Brasileño: de la enclisis a la proclisis, del clítico al tónico (or there and back again, a word order's holiday)* | Pronominal order in Brazilian Portuguese: from enclisis to proclisis, from clitic to tonic (or there and back again, a word order's holiday)** 1717

GABRIEL DE ÁVILA OTHERO E RUBIA WILDNER CARDOZO

-
- ESTRUTURA LINGÜÍSTICA E ESTRUTURA CONCEITUAL: INTERPRETAÇÃO ESCALAR DE UM SUBEVENTO CAUSAL | *Estructura lingüística y estructura conceptual: interpretación escalar de un subevento causal* | Linguistic structure and conceptual structure: a scalar reading of causal subevent** 1735

MORGANA FABIOLA CAMBRUSSI

-
- UMA ANÁLISE SOCIORRETÓRICA DE INTRODUÇÕES EM ARTIGOS ORIGINAIS DA CULTURA DISCIPLINAR DA ÁREA DE NUTRIÇÃO | *Un análisis socio-retórico de introducciones en artículos académicos de la cultura disciplinaria del área de nutrición* | A socio-rhetorical analysis of introductions in original articles of the nutrition area's disciplinary culture** 1749

CIBELE GADELHA BERNARDINO E JORGE TÉRCIO SOARES PACHECO

-
- METAFORICIDADE: UM ASPECTO DO GÊNERO | *Metaforicidad: un aspecto del género* | Metaphoricity: a genre-constrained aspect** 1767

DALBY DIENSTBACH

-
- A DIVERSIDADE TIPOLOGICA NA COMPOSIÇÃO DE PALAVRAS NEOCLÁSSICAS AGRO-X | *La diversidad tipológica de compuestos neoclásicos agro-x* | The typological diversity in the agro-x neoclassical compounds** 1779

NEIDE HIGINO DA SILVA

TIPOS DE LINEARIZAÇÃO TÓPICA NA GRAMÁTICA TEXTUAL-INTERATIVA 	1792
<i>Tipos de secuenciación tópica en la gramática textual-interactiva Types of topic sequencing in textual-interactive grammar</i>	

EDUARDO PENHAVEL E ALINE GOMES GARCIA

POSIÇÕES SUBJETIVAS EM FACE DA VIOLÊNCIA: TRAÇOS CONSTITUTIVOS DE MEMÓRIA EM TESTEMUNHOS DE MULHERES 	1808
<i>Posiciones subjetivas delante de la violencia: trazos constitutivos de memoria en testigos de mujeres Subjective positions in the face of violence: constitutive memory traces in women's testimonies</i>	

ALINE FERNANDES DE AZEVEDO BOCCHI

RELAÇÕES ENTRE COMPONENTES DA PRÁTICA ESCOLAR E DE PRÁTICAS NÃO ESCOLARES 	1823
<i>Relaciones entre los componentes de la práctica escolar y los de prácticas no escolares Relations between the components of school practice and non-school practices</i>	

EDMILSON LUIZ RAFAEL

PARA UMA ESTÉTICA DA ERRÂNCIA: O CORPO, A DANÇA E A ARTE 	1839
<i>Para una estética de la errancia: el cuerpo, el baile y el arte For an aesthetics of the wanderings: the body, the dance, and the art</i>	

JOÃO FLÁVIO DE ALMEIDA E DANTIELLI ASSUMPÇÃO GARCIA

A CONSTITUIÇÃO DO <i>ETHOS</i> DISCURSIVO EM VIDEOAULAS NA INTERNET: A FIGURA DO PROFESSOR-APRESENTADOR 	1849
<i>La constitución del ethos discursivo en videoclases en internet: la figura del profesor-presentador The constitution of the discursive ethos in video lessons on the internet: the figure of the teacher-presenter</i>	

SIMONE CRISTINA MUSSIO

“LET’S NOT FORGET WE ARE LANGUAGE TEACHERS!”: INVESTIGATING CRITICAL TEACHING AND CRITICAL REFLECTION IN THE PRACTICUM OF AN ENGLISH UNDERGRADUATE PROGRAM | *“Não esqueçamos que somos professores de línguas!”: investigando o ensino crítico e a reflexão crítica no estágio de um programa de graduação em inglês* | “¡No nos olvidemos de que somos profesores de idiomas!”: una investigación de la enseñanza crítica y la reflexión crítica en la pasantía de un programa de licenciatura de inglés

1866

LEONARDO DA SILVA, MARIMAR DA SILVA E NARA VIEIRA DA ROCHA

RESENHA/ REVISIÓN / REVIEW

BAKHTIN, M. **Os gêneros do discurso**. Organização, tradução, posfácio e notas de Paulo Bezerra. Notas a edição russa de Serguei Botcharov. São Paulo: Editora 34, 2016. 176p.

1880

ANDERSON SILVA